

L'Abelle de la Nouvelle-Orléans

NEW ORLEANS BEE PUBLISHING CO., Limited

HUGUES J. DE LA VERGNE
PRESIDENT ET DIRECTEUR

GEO. P. KAUFMANN
Vice-Président

Phone Main 3487

Bureaux: 323 Rue de Chartres
entre Bienville et Conti

Entered at the Post Office of New Orleans as
Second Class Matter.

L'Abelle est en vente au kiosque de journaux
du "Times Square Building", à New-York.

Pour les petites annonces de demandes,
ventes, locations, etc., voir se soignent au prix
réduit de 6 sous la ligne, sur une autre page
du journal.

Prix de l'Abonnement
EDITION QUOTIDIENNE.

Table with subscription rates for daily edition in US and foreign.

Prix de l'Abonnement
EDITION HEBDOMADAIRE.

Table with subscription rates for weekly edition in US and foreign.

Prix de l'Abonnement
EDITION DU DIMANCHE.

Table with subscription rates for Sunday edition in US and foreign.

Chronique
de la Ville

Bureau de l'Etat Civil

Naissances.

Mme Samuel J. Brechtel, une fille.
Mme Henry Donserrana, une fille.
Mme Edward Hagarty, une fille.
Mme Dennis Hayes, un garçon.
Mme Evans LeBlanc, un garçon.
Mme William Picores, un garçon.
Mme Joseph Pelens, un garçon.
Mme George Ursin, un garçon.
Mme James J. Roundtree, un garçon.
Mme Abe Windust, un garçon.

Marriages.

William Wilson et Mlle Estelle Foster.
George Eugene et Mlle Susan Burn.
Charles Ross et Mlle Pearl Lausont.
George Dunbar et Mlle Louisa Riley.

Décès.

George Uppolonia, 47 ans.
Edw. Bergann, Soldiers' Home.
Anthony Condie, 214 Canal, 91 ans.
John Falko, 33 ans.
May Smith, Hôpital de la Charité, 36 ans.
Louise Hayes, Hôpital de la Charité, 33 ans.
Edw. Branchini, Hôpital de la Charité, 50 ans.
Margaret Flannery, 62 ans.
Andrew Lommert, Hôpital de la Charité, 48 ans.
Jules Ringgoli, 1517 St-Pierre, 72 ans.
Alex Beaubier, Bayou St-Jean, 15 ans.
Israel Dabis, Hôpital de la Charité, 60 ans.
May White, 1116 Huitieme, 45 ans.
Will More, Hôpital de la Charité, 30 ans.

Les Tribunaux

COUR CIVILE DE DISTRICT.

Nouveaux procès

Joseph Schilkoffsky vs. D. C. Howland, saisie immobilière, \$319. Wm. A. Gorgevs vs. George F. Bartley, pour des billets, \$1,300. Etat de la Louisiane vs. American Sugar Refinery Company, expulsion, arrêt de sursis, demande d'un receveur.

Voleur de Cheveux.

"Jack the Snipper," a de nouveau fait son apparition, à la Nouvelle-Orléans, après une absence de plusieurs mois. Il a enlevé une boucle de cheveux de Mlle Lorena Matthews, 16 ans, 327 Sud Dupré, dans un tramway de la ligne Magazine, sans être vu des voyageurs. Ce n'est que lorsque Lorena est arrivée à l'école qu'elle s'est aperçue qu'on lui avait coupé une de ses boucles.

Le Recensement des Ecoles.

M. Paul Habans, assistant surintendant, fait le relevé du nouveau recensement du Bureau des Ecoles publiques. M. Habans a annoncé qu'il compléterait ses travaux dans trente jours. Le rapport donnera le nombre d'enfants âgés de dix ans dans chaque ward, qui peuvent lire et écrire leurs noms, ceux qui ne savent pas lire, le nombre de ceux qui vont aux écoles publiques et aux écoles privées, et le nombre de ceux qui ne vont pas à l'école.

LA FETE DU 14 JUILLET.

Grande Fête au siège social de la Société.

La Société Française du 14 juillet prépare un programme très varié et intéressant pour célébrer la date mémorable de la Prise de la Bastille. La Fête cette année aura lieu au siège social de la Société, encoignure Esplanade et Bourbon, l'état de guerre en France ne permettant pas une grande fête aux Fair Grounds comme la Société offrait à la colonie française et aux amis de la France chaque année depuis sa fondation. Il y aura un programme de chants, de discours, de musique le 14 juillet, et aussi le jour suivant, de cinq heures de l'après-midi à minuit.

Les enfants de l'école gratuite de garçons, fondée et maintenue par la Société du 14 juillet, prendront part à la fête, et recevront des médailles et des prix. Une tombola sera un des clous de la fête, des centaines d'objets ayant été contribués par les amis de la Société comme prix. Les tables de rafraichissements et autres seront desservies par Mmes Amardeil, Brauer, David, DeLaage, Dupont, Freret, Hassenbohr, McGilvray, Nott et O'Dowd et Mmes Allen, Bermudez, Brauer, Cresson, DeLaage, Hassenbohr, Igau et Sireix.

Comité général: Le Dr. Jules G. Roussel, Président, Ch. D. Foucher, 1st Vice-Président, A. Maurin, 2nd Vice-Président; L. F. Martin, Treasurer, L. Aurenean, F. Bildstein, Albert Breton, F. A. Brunet, J. A. Buisson, Henry Dours, Octave Garsaud, E. E. Naccari et Alfred Oemichen. Directeurs et comité de la Fête: MM. Charles Aimee, A. B. Cabiere, Albert Cadessus, Cl. Hugues J. de la Vergne, Jos. Flody, Victor Garsaud, L. P. E. Giffroy, Ch. Igau, Maurice Maumus, Jean M. Monlaur, Sebastian Roy et Paul Lahuque. Prix d'entrée, 25c.

Pour étendre le commerce entre Etats.

Le Capitaine J. Baer, commissaire industriel, de la Chambre de Commerce de Little Rock, Arkansas, est arrivé à la Nouvelle-Orléans, dans le but d'intéresser nos hommes d'affaires en ce qui a rapport à la navigation, entre notre ville et différents localités de l'Arkansas, par les rivières Mississippi et Arkansas. M. Baer a dit: "La Chambre de Commerce de Little Rock, peut fournir 1,000 tonnes de fret par jour, à n'importe quelle compagnie qui aura un service de vapeurs et des péniches sur les rivières Mississippi et Arkansas. Les nombreuses mines de charbon le long de la rivière Arkansas, sont à 700 milles plus près de la Nouvelle-Orléans, que celles de la Pennsylvanie et de la Virginie-Ouest. Deux bateaux-dragueurs du gouvernement des Etats-Unis, creusent actuellement la rivière Arkansas.

UN NEGRE DANGEREUX

Subjugué à coups de crosse de fusil.

Au cours d'une querelle entre Arseno Stammad, 3721 Sud Galvez et un nommé Coleman, ce dernier a été blessé à la hanche d'un coup de revolver. Pendant que plusieurs personnes poursuivaient Stammad, sur l'avenue Nashville, ce dernier a jeté la panique dans le quartier en faisant feu sur un nommé Clinton, qui était à ses trousses, et sur Mme Louis Wyman, 2704 même avenue, qui se trouvait sur sa galerie; on a réussi à arrêter Stammad, en lui assénant un coup de crosse de fusil sur la tête, au moment où il essayait de se cacher dans la cour de Mme Wyman. Une accusation pour attentat de meurtre, a été déposée contre Stammad.



M. HIPPOLYTE DABEZIES.

Nous sommes heureux de l'occasion qui se présente de recommander hautement aux votants du Cinqième Ward, la candidature de notre excellent ami, M. HIPPOLYTE DABEZIES, à la place de représentant de ce ward, à la Convention Constitutionnelle, qui s'assemblera à la Nouvelle-Orléans le 11 septembre 1915. Nous connaissons M. DABEZIES de longue date. C'est un citoyen modèle, un homme d'affaires, rempli de connaissance expertes en matières de finance; un homme d'un caractère intègre, d'une rare énergie, possédant l'éducation, les capacités et la compétence nécessaires pour remplir scrupuleusement et dignement les mandats qui lui sont confiés soit dans le cours des affaires, soit dans des places de haute confiance auxquelles ses concitoyens appelleraient. Il faut préciser, ici, le fait que M. DABEZIES, toujours occupé dans les cercles commerciaux et financiers, n'est pas un politicien, mais n'a jamais manqué de faire son devoir de citoyen en votant le ticket régulier démocrate depuis vingt ans. Il est un des commerçants les plus considérés de la Nouvelle-Orléans, et est un des officiers de la grande banque "Canal Bank and Trust Company." Cédant aux sollicitations répétées de ses amis, M. DABEZIES a consenti à poser sa candidature à la Convention Constitutionnelle pour y représenter le Cinqième Ward.

M. DABEZIES est né à la Nouvelle-Orléans, et a reçu son éducation dans notre ville; il est résident du Cinqième Ward depuis sa plus tendre enfance.

Nous ne doutons pas que les votants du Ward reconnaissant toutes les excellentes qualités de M. DABEZIES lui donneront leurs suffrages, et qu'il sera élu par une très grande majorité.

Mort de M. James B. Eustis.

Nous apprenons par une dépêche de New York, que M. James Biddle Eustis, fils de feu James B. Eustis, qui avait été ambassadeur en France, est mort subitement jeudi soir, à sa demeure 689 avenue Lexington. M. Eustis était né à la Nouvelle-Orléans, et après avoir fait un cours à l'Ecole St. Paul, de Concord, N. H., il était entré à l'Université Harvard, où il avait gradué, en 1894. Il laisse une épouse, née Mlle Nina F. Crosby de Colorado Springs, et un fils.

La Banque Régionale.

MM. John H. Fulton, président de la Commercial National Bank; Sol Wexler, président de la Whitney Central National Bank, et W. J. Davis, de Jackson, Miss., ont été nommés directeurs de la succursale de la banque régionale d'Atlanta, qui sera établie à la Nouvelle-Orléans. Le quatrième directeur sera nommé à la prochaine réunion du conseil d'administration de la Banque Régionale d'Atlanta.

A travers la ville

Menus faits — Incidents — Accidents — Les événements du jour.

Le bébé de Mme Leon C. Weiss, est mort dans la nuit de vendredi à samedi. Mme Weiss s'est tuée vendredi, dans un moment de découragement lorsque les médecins lui avaient annoncé qu'il n'y avait pas d'espoir de sauver la vie de l'enfant.

Mlle Myrtle Fortmeyer, de Gréna, a quitté sa demeure vendredi soir en disant à ses parents qu'elle allait rendre une visite à ses amis, mais elle n'est pas revenue au domicile.

La célébration annuelle, qui devait avoir lieu dimanche dernier au Parc de Ville, mais qui avait été renvoyée à cause du mauvais temps, sera pour aujourd'hui. M. James O'Connor, prononcera un discours patriotique sur le sujet "America," "Our Country." Il y aura des jeux de baseball, luttes athlétiques, amusements divers, et le soir des vues cinématographiques.

La Ligue des Mères de Famille, de la Nouvelle-Orléans, s'est assemblée à l'Ecole Supérieure Sophie Wright, afin de prendre les mesures nécessaires pour l'établissement d'un bureau de distribution des produits de la Louisiane. Le comité nommé à cet effet, doit s'aboucher avec un commerçant de notre ville, qui sera à la tête du bureau, qui ne recevra que les denrées de l'Etat, et les vendra directement aux familles. Dans deux mois tous les préparatifs seront complétés, et les familles pourront acheter des légumes et des fruits à bon marché.

La statistique que vient de publier les chemins de fer, démontre qu'il y a eu une augmentation dans les exportations de grains, de 36,636,996 boisseaux, à la Nouvelle-Orléans, du 1er août 1914 au 30 juin, 1915, au-dessus de l'année précédente. Il y a eu 1,710,810 balles de coton expédiées par les chemins de fer et vapeurs de la Nouvelle-Orléans, dans la saison 1914-1915, ce qui démontre un déficit de 179,757 balles.

La grande quantité de billets d'entrée, vendus pour le festival de la police, qui aura lieu aux Fair Grounds, le 26 juillet, sont une garantie que l'événement aura un éclatant succès. Senior Capitaine John P. Boyle, qui est à la tête de la fête, a reçu beaucoup de lettres de personnes de différentes villes de l'Etat, demandant des informations sur le festival.

L'Etat de la Louisiane, par l'entremise de l'Avocat Général R. G. Pleasant, dans une pétition adressée hier à la cour civile de district, demande à ce que la "American Sugar Refining Company," soit expulsée de l'Etat, qu'un arrêt de sursis soit émis contre la compagnie, et également qu'un receveur soit nommé. L'Etat allégué dans la pétition, que la "American Sugar Refining Company," a violé les lois de la Louisiane, en s'engageant dans une conspiration pour faire baisser le prix des sucres bruts, et faire hausser le prix des sucres raffinés.

Maxime Guidry, dément, s'est déshabillé dans la prison de paroisse, à Gréna, et a mis le feu à ses vêtements attachés à un clou contre le mur. Lorsque le géolier a retiré Guidry de la Cellule, il était presque suffoqué.

Pendant que M. C. A. Ramsey, 3414 Octavia, se promenait au Fort Espagnol, un voleur lui a enlevé sa montre évaluée à 55 dollars.

A dix heures hier matin, au moment où Mme Alice Kimble, 1951 Perdido, sortait de la "Commercial Germania Savings Bank," un nègre inconnu lui a enlevé son réticule contenant 125 dollars, et s'est sauvé. Le signalement du malfaiteur a été transmis aux postes de police.

Ranton Wheat, 626 Bordeaux a été renversé par un tramway de la ligne Magazine, coin Magazine et Bordeaux, hier à midi. M. Wheat a été contusionné à la poitrine. Il est soigné à l'Hôpital de la Charité.

Mort de M. John Ellerman.

M. John Ellerman, âgé de 41 ans, demeurant 3132 rue Magazine, président de la Pelican Cracker Company, est mort subitement, chez lui, hier matin. La santé de M. Ellerman s'était altérée depuis plusieurs mois et il suivait un traitement. Il était membre des Shriners, Druids et autres sociétés de la Nouvelle-Orléans. Il laisse une épouse, née Mlle Louise Krasing, et trois enfants. Ses funérailles auront lieu aujourd'hui, à 4 heures 30 de l'après-midi.

Manhattan Restaurant

Le restaurant le plus moderne et le plus propre en ville. SERVICE RAPIDE ET SOIGNE. PRIX POPULAIRES. 719 rue Commune

LES PLUS BELLES

Chemises en Soie

que vous n'avez jamais vues

Cette vente importante de chemises en soie devrait intéresser chaque homme à la Nouvelle-Orléans. Vous n'avez pas souvent l'occasion de vous procurer de magnifiques chemises comme celles-là aux prix auxquelles nous les vendons. Elles sont toutes neuves—toutes sortant des mains du fabricant—et ce serait ridicule d'omettre une pareille occasion.

Les Chemises de \$2.50 et \$3.00 s'en iront pour

\$1.85

Deux pour \$3.50

Les Chemises de \$5 et \$6 s'en iront pour

\$3.35

Deux pour \$6.50

Si vous aimez porter des chemises de soie; si vous savez ce que les chemises en soie réellement valent; si vous voulez avoir des chemises en soie aux prix de chemises de coton, voilà votre occasion d'achat. Vous trouverez les nuances que vous désirez et votre numéro.



En faisant vos commandes mentionnez l'Abelle, S. V. P.

Bière Regal

Chacun trouve quelque chose d'agréable dans la Regal Beer. Tout le monde aime son arôme, tout le monde aime son goût, mais avant tout, tout le monde apprécie ses qualités rafraichissantes et fortifiantes car il n'y a pas de doute qu'elle fait l'affaire dans ces journées de chaleur. Téléphonnez à la Brasserie, Main 1440, et faites-vous envoyer une caisse.

AMERICAN BREWING CO.

NOUVELLE-ORLEANS, LNE.

En faisant vos commandes mentionnez l'Abelle, S. V. P.

Jun 6-dim-17

AVIS SPECIAL

A l'occasion de la Fête Nationale de la République Française, le Consul Général de la République à la Nouvelle-Orléans recevra le 11 juillet prochain à 10 heures du matin, 522 rue Bourbon, les Français ayant satisfait à leurs obligations militaires. FERMIAND.

Dixie Homestead Association.

Le comité de directeurs sera en séance régulière mercredi et déclarera les dividendes pour la 16ème période semi-annuelle, la plus prospère que nous ayons eue accusant un bénéfice net de \$19,000.00 et actifs se montant à \$700,000.00. 14 demandes d'emprunts s'élevant à \$32,400.00 seront soumises par le comité des propriétés foncières et autorisées par la commission. Les actions émises pendant la semaine se montent à sept mille sept cents dollars, payées en plein et 273 courantes. Quatre actes de vente ont été passés et des hypothèques de \$1800.00, \$5,500.00, \$2,000.00, \$1,300.00, reçues. Un contrat a été signé pour la construction d'une résidence à l'avenue Peters et la rue Sud Robertson. Suivant le dire de nos experts tous les nouveaux bâtiments en construction font des progrès.

Mort subite d'un étranger.

Robert C. Allen, 45 ans, de Chattanooga, Tenn., a été trouvé mort hier après-midi dans sa chambre à la pension Prisco, 1109 rue Canal. Il y avait une fiole de morphine dans une des poches du défunt. Le Coronor O'Hara, qui a fait l'autopsie du corps, n'a pas voulu déclarer positivement que la mort avait été causée par la morphine. Allen était sous le traitement du Dr. Wm. H. Hincks, qui lui avait donné une prescription pour prendre de la morphine. Une enquête a été ouverte.

LES DANOIS ET LA CONCURRENCE ALLEMANDE.

Les allemands continuent d'essayer d'installer leur commerce sous des firmes danoises, mais les danois s'opposent très vivement à ces manœuvres. Les Unions Danoises pour le Commerce et l'Industrie font ressortir les dangers de telles entreprises ferait courir au Danemark et prennent les mesures nécessaires pour les écarter. Les Unions danoises font remarquer qu'accepter ces procédés ce serait créer une concurrence à l'industrie danoise elle-même pour laquelle s'ouvrent en ce moment. Si des négociants danois consentaient à expédier sous de fausses-marques de provenance des marchandises allemandes, la dépréciation du commerce danois serait complète et, par suite, de nombreux marchés lui seraient fermés.

LA VERITE SUR LE VIEIL-ARMAND

Les journaux allemands ayant prétendu que les français n'occupaient plus le sommet du Vieil-Armand (Hartmannswillerkopf), le Demeurée de Belémont publie une lettre qui affirme le contraire et dont nous détachons le passage suivant: "Cette version est inexacte, car le sommet est en notre possession. Nous sommes même sur l'autre versant en quelques endroits et malgré les attaques fréquentes des allemands, nous tenons toujours très solidement cette position."

"En qualité de Français nés à Genève et ayant habité son sol hospitalier pendant vingt ans, nous avons jugé bon de vous donner ces quelques renseignements pour mettre au point les deux versions."

LA VIE EN BELGIQUE.

"L'Indépendance Belge" reçoit de ses correspondants de Belgique des lettres donnant des détails intéressants sur la vie en Belgique sous le joug allemand: L'élan de charité est immense, dit une de ces lettres, et grâce à l'aide des Etats-Unis, on peut dire que la misère est rare; la classe pauvre est presque trop bien lotie et s'habitue à une vie de demi-misère, même de paresse. Dans la classe bourgeoise on rencontre d'assez grandes infortunes; des âmes secourables font tout pour leur venir en aide.

VAPEURS.

LIGNE FRANÇAISE

Compagnie Générale Transatlantique SERVICE POSTAL

Départs NEW YORK pour BORDEAUX

Table with shipping schedules for various routes including Rochambeau, Niagara, Chicago, and Espagne.

Pour tous renseignements s'adresser Aux bureaux de la Compagnie, F. J. ORFILA, AGENT GÉNÉRAL, 302 rue Commune, Nouvelle-Orléans.

EXCURSIONS

Musique et danse

Steamer HANOVER

Table with excursion schedules for Steamer Hanover to Mandeville, Niagara, Chicago, and Espagne.